

693100-2026 - Iomaíocht

An Pholainn – Vehicles for refuse and sewage – Dostawa, w formie leasingu, samochodu specjalnego do wywozu nieczystości.

OJ S 195/2026 08/10/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras Soláthairtí

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Gmina Trąbki Wielkie

R-phost: przetargi@trabkiw.ug.gov.pl

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Údarás áitiúil

Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Seirbhísí poiblí ginearálta

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: Dostawa, w formie leasingu, samochodu specjalnego do wywozu nieczystości.

Cur síos: 1.Przedmiotem zamówienia jest dostawa, w formie leasingu, fabrycznie nowego samochodu specjalnego do wywozu nieczystości, o parametrach technicznych określonych w załączniku 4 SWZ, wraz z przeszkoleniem dwóch pracowników Zamawiającego. 2.Przedmiot zamówienia musi spełniać wymagania określone w załączniku numer 4 do SWZ.

Niespełnienie chociażby jednego z wymagań, określonych w załączniku 4 do SWZ spowoduje odrzucenie oferty. 3.Przedmiot zamówienia zostanie dostarczony wraz z osprzętem niezbędnym do jego prawidłowego funkcjonowania (o ile taki jest niezbędny). 4.Dostawa przedmiotu zamówienia nastąpi w miejsce wskazane przez Zamawiającego w Trąbkach Wielkich, ul. Poczтова 30 (oczyszczalnia ścieków) Trąbki Wielkie - na koszt Wykonawcy. 5.

Wykonawca dostarczy, uruchomi sprzęt i przeszkoli pracowników w terminie 180 dni od daty zawarcia umowy. 6.Wykonawca przeszkoli pracowników Zamawiającego (2 osoby) z zakresu podstaw eksploatacji sprzętu. 7.Wykonawca zobowiązany będzie zagwarantować, że dostarczony przedmiot zamówienia jest fabrycznie nowy, kompletny, o wysokim standardzie zarówno pod względem jakości jak i funkcjonalności, a także wolny od wad materiałowych, konstrukcyjnych i prawnych. 8.Oferowany przedmiot zamówienia musi być fabrycznie nowy, wyprodukowany w roku wskazanym w załączniku 4 do SWZ. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawiera załącznik 4 do SWZ.

Aitheantóir an nós imeachta: e7ebc16a-2f5b-4a67-89bd-d46a7e6b0d85

Aitheantóir inmheánach: ZP.271.10.2026

An cineál nós imeachta: Oscailte

Tá an nós imeachta á bhrostit: níl

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Soláthairtí

Príomhaicmiú (cpv): 34144500 Vehicles for refuse and sewage

Aicmiú breise (cpv): 66114000 Financial leasing services

2.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Gdański (PL634)

Tír: An Pholainn

2.1.4. Eolas ginearálta

Eolas breise: Informacje dodatkowe: 1. Adres strony internetowej prowadzonego postępowania: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1385606> 2. Szczegółowy opis kryteriów oceny ofert oraz warunków udziału w postępowaniu został określone w dokumentacji postępowania. 3. Zamawiający nie dopuszcza składania ofert wariantowych. 4. Zamawiający wymaga złożenia ofert w postaci elektronicznej. Szczegółowy opis (instrukcja) składania ofert w postaci elektronicznej zawarty został w rozdz. XIV SWZ. 5. Zamawiający informuje, iż w przedmiotowym postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego zastosowana zostanie tzw. „odwrócona kolejność oceny ofert”, o której mowa w art. 139 ustawy PZP. Zamawiający stosując powyższą procedurę, w pierwszej kolejności dokona badania i oceny ofert, a następnie dokona kwalifikacji podmiotowej wykonawcy, którego oferta została najwyżej oceniona w zakresie braku podstaw do wykluczenia oraz spełniania warunków udziału w postępowaniu. 6. Brak podstaw dowykluczenia o którym mowa w art. 108 oraz art. 109 ust. 1 pkt 2 i 3 oraz 4 ustawy PZP zostanie wstępnie zweryfikowany na podstawie przedłożonego wraz z ofertą wypełnionego Jednolitego Europejskiego Dokumentu Zamówienia. - W postępowaniu mają zastosowanie przesłanki wykluczenia na podstawie art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r., o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (Dz.U. z 2025 r., poz. 514). - W postępowaniu mają zastosowanie przesłanki wykluczenia na podstawie art. 5k dodanego do rozporządzenia Rady (UE) nr 833/2014 z dnia 31 lipca 2014 r. dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz. Urz. UE nr L 229 z 31.7.2014) na mocy art. 1 pkt 23 rozporządzenia 2022/576 - 7. Wykaz podmiotowych środków dowodowych zawiera rozdział IX SWZ. 8. Dokumenty i oświadczenia składane wraz z ofertą zostały wskazane w rozdziale XIV SWZ. 9. Wszelkie nieuregulowane w niniejszym SWZ czynności, uprawnienia, obowiązki Wykonawców i Zamawiającego, których ustawa nie nakazała zawierać Zamawiającemu w SWZ, a które mogą przyczynić się do właściwego przebiegu postępowania, reguluje ustawa PZP. 10. Szczegółowe informacje rozdział XXII SWZ. 11. Informacje o środkach komunikacji elektronicznej, przy użyciu których zamawiający będzie komunikował się z wykonawcami, oraz informacje o wymaganiach technicznych i organizacyjnych sporządzania, wysyłania i odbierania korespondencji elektronicznej zostały wskazane w rozdziale X SWZ. 12. Opis sposobu przygotowania i złożenia oferty został wskazany w rozdziale XIV SWZ. 13. Szczegółowy opis dotyczący składania oferty przez Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia (konsorcjum), Zamawiający umieścił w SWZ. 14. Klauzula informacyjna dotycząca Rozporządzenia o Ochronie Danych Osobowych (RODO) - szczegółowy opis w rozdziale XXVII SWZ. 15. Zamawiający nie dopuszcza składanie ofert częściowych.

Bunús dlí:

Treoir 2014/24/AE

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Doiciméad Soláthair

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0000

Teideal: Dostawa, w formie leasingu, samochodu specjalnego do wywozu nieczystości.

Cur síos: 1. Przedmiotem zamówienia jest dostawa, w formie leasingu, fabrycznie nowego samochodu specjalnego do wywozu nieczystości, o parametrach technicznych określonych w załączniku 4 SWZ, wraz z przeszkoleniem dwóch pracowników Zamawiającego. 2. Przedmiot

zamówienia musi spełniać wymagania określone w załączniku numer 4 do SWZ. Niespełnienie chociażby jednego z wymagań, określonych w załączniku 4 do SWZ spowoduje odrzucenie oferty. 3. Przedmiot zamówienia zostanie dostarczony wraz z osprzętem niezbędnym do jego prawidłowego funkcjonowania (o ile taki jest niezbędny). 4. Dostawa przedmiotu zamówienia nastąpi w miejsce wskazane przez Zamawiającego w Trąbkach Wielkich, ul. Poczтовая 30 (oczyszczalnia ścieków) Trąbki Wielkie - na koszt Wykonawcy. 5. Wykonawca dostarczy, uruchomi sprzęt i przeszkoli pracowników w terminie 180 dni od daty zawarcia umowy. 6. Wykonawca przeszkoli pracowników Zamawiającego (2 osoby) z zakresu podstaw eksploatacji sprzętu. 7. Minimalna gwarancja na zaoferowany przedmiot zamówienia: 60 miesięcy od daty dostawy. 8. Wykonawca zobowiązany będzie zagwarantować, że dostarczony przedmiot zamówienia jest fabrycznie nowy, kompletny, o wysokim standardzie zarówno pod względem jakości jak i funkcjonalności, a także wolny od wad materiałowych, konstrukcyjnych i prawnych. 9. Oferowany przedmiot zamówienia musi być fabrycznie nowy, wyprodukowany w roku wskazanym w załączniku 4 do SWZ. Pozostałe wymagania zawarte w ust. IV SWZ.

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Soláthairtí

Príomhaicmiú (cpv): 34144500 Vehicles for refuse and sewage

Aicmiú breise (cpv): 66114000 Financial leasing services

5.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Gdański (PL634)

Tír: An Pholainn

5.1.3. Fad measta

Fad ama: 180 Laethanta

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): níl

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Doiciméad Soláthair

5.1.11. Doiciméid soláthair

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1385606>

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Ceadmhach

Seoladh an chur isteach: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1385606>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Polainnis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Spríodhata chun tairiscintí a fháil: 06/11/2026 09:30:00 (UTC+01:00) Am Lár na hEorpa, Am

Samhraidh Iarthar na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 90 Laethanta

Eolas faoi oscailt phoiblí:

Dáta oscailte: 06/11/2026 10:00:00 (UTC+01:00) Am Lár na hEorpa, Am Samhraidh Iarthar na hEorpa

Áit: https://platformazakupowa.pl/pn/trabkiw_ug Otwarcie ofert nastąpi przy użyciu systemu teleinformatycznego w siedzibie Zamawiającego. Informacje o osobach upoważnionych i procedurze otwarcia: Oferty zostaną otworzone przy udziale członków komisji przetargowej, niezwłocznie po upływie terminu składania ofert lecz nie później niż następnego dnia po dniu, w którym upłynął termin składania ofert.

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an Conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: Szczegółowe wymagania w zakresie realizacji zamówienia zostały określone w SWZ

Sonrascú leictreonach: Ceadmhach

Úsáidfear ordú leictreonach: níl

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht idirghabhála: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: 1. Odwołanie wnosi się w terminie: a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a; 2.

Zasady wnoszenia środków ochrony prawnej w niniejszym postępowaniu regulują przepisy Działu IX ustawy z dnia 11 września 2019 roku Prawo zamówień Publicznych. skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. – Prawo pocztowe jest równoznaczne z jej wniesieniem.

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Gmina Trąbki Wielkie

Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe:

Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht: Gmina Trąbki Wielkie

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: Gmina Trąbki Wielkie

Uimhir chlárúcháin: 6040021514

Seoladh poist: ul. Gdańska 12

Baile: Trąbki Wielkie

Cód poist: 83-034

Foroinn tíre (NUTS): Gdański (PL634)

Tír: An Pholainn

R-phost: przetargi@trabkiw.ug.gov.pl

Teil.: +48 512005159

Facs: +48 586828319

Seoladh idirlín: <https://trabkiw.ug.gov.pl>

Próifíl an cheannaitheora: https://platformazakupowa.pl/pn/trabkiw_ug

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Uimhir chlárúcháin: 5262239325

Seoladh poist: Postępu 17a

Baile: Warszawa

Cód poist: 02-676

Foroinn tíre (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Tír: An Pholainn

R-phost: odwolania@uzp.gov.pl

Teil.: +48 224587801

Facs: +48 224587800

Seoladh idirlín: <http://uzp.gov.pl>

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht athbhreithniúcháin

8.1. ORG-0003

Ainm oifigiúil: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Uimhir chlárúcháin: 5262239325

Seoladh poist: Postępu 17 a

Baile: Warszawa

Cód poist: 02-676

Foroinn tíre (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Tír: An Pholainn

R-phost: odwolania@uzp.gov.pl

Teil.: +48 224587801

Facs: +48 224587800

Seoladh idirlín: www.uzp.gov.pl

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht idirghabhála

8.1. ORG-0004

Ainm oifigiúil: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Uimhir chlárúcháin: 5262239325

Seoladh poist: Postępu 17a

Baile: Warszawa

Cód poist: 02-676

Foroinn tíre (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Tír: An Pholainn

R-phost: odwolania@uzp.gov.pl

Teil.: +48 224587801

Facs: +48 224587800

Seoladh idirlín: <http://UZP.GOV.PL>

Róil na heagraíochta seo:

8.1. **ORG-0000**

Ainm oifigiúil: Publications Office of the European Union

Uimhir chlárúcháin: PUBL

Baile: Luxembourg

Cód poist: 2417

Foroinn tíre (NUTS): Luxembourg (LU000)

Tír: Lucsamburg

R-phost: ted@publications.europa.eu

Teil.: +352 29291

Seoladh idirlín: <https://op.europa.eu>

Róil na heagraíochta seo:

TED eSender

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: d8d400f2-f002-4851-ab4c-c25215c78024 - 01

Cineál na foirme: lomaíocht

Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Fochineál an fhógra: 16

Dáta seolta an fhógra: 06/10/2026 18:57:33 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Polainnis

Uimhir foilseacháin an fhógra: 693100-2026

Uimhir eagráin IO S: 195/2026

Dáta foilsithe: 08/10/2026